



СТРАЖИЛОВО

ЛИСТ ЗА ЗАВАВУ, ПОУКУ И КЊИЖЕВНОСТ

ВЛАСНИК И УРЕДНИК ЈОВАН ГРЧИЋ.

БРОЈ 26.

У НОВОМ САДУ 26. ЈУНИЈА 1886.

ГОД. II.

НА ПАРАСТОСУ — У НОВОМ САДУ
ПОМЕН

Д-РУ ЈОВАНУ СУБОТИЋУ

У НЕДЕЉУ СВИХ СВЕТИХ 1886.



У СРПСКОЈ ПРАВОСЛАВНОЈ САВОРНОЈ ЦРКВИ СВЕТО-ЂУРЂЕВСКОЈ.

Вечная память — вечен му спомен . . .

Аминь — јест, тако је!

То је последња молитва у цркви, то је последња жеља у народу, у пратњи: кад црква опоје мртвача и пратња допрати покојника до вечне му куће, до хладног гроба . . .

то последњи поздрав, то последњи уздах и о сваком помену мртвих.

Вечная память — вечен му спомен, драгом покојнику; с том молитвом, с тим вапајем раставја се живи с мртвима.

И благо оном, благо сваком покојнику — ком буде спомен дуготрајан сред своје и другова му и пријатеља након њега; и по трипунт благо, ком остане вековечан у народу свом, вечен и славан у свету!

На благо сваком човеку, који то за живота заслужи добри и ваљани дели, трудом и радом — себи на част, народу на корист и славу потоњу;

јер, кад дође страшни час самрти, страшна јава, где престаје свака моћ и сила људска; где у земљу мора, што је земљано, да се раствори, да истаје, прегрш пепела да се оземљи и трага му нестане — кад наступи, велим, страшни час умрли: човек самртник утешен, ублажен растаје се с душом, вечитом честицом божанском; спокојан и на миру заклана уморне очи своје за навек —

јер остају по самрти у аманет живима, у аманет народу добра дела његова, лепе заслуге његове, за сведочанство пред богом и пред људма — за спомен вековечан!

И молитва освештава у цркви помен такав, и жива црква, народ, слави и велича помен такав с колена на колено,

те што дуже и трајније, тим тај спомен расте и расте, док се не огоростаси у народу, а с народа и овековечи у свету!

* * *

Молитва и помен сабраше ево и нас овде тужног часа овог. Слуге олтара божјег прекадаше кољиво, знамен смрти и васкрса; припадаше воштанице, знамен вечне светlostи рајске: помолиши се с нами заједно за покој души великог нам покојника — за по столећа избраника на сваком добром делу народном и неуморног радника и бранича народног; па на уранку српске нам књиге и просвете народне за пуних педесет лета вредног књижевника и песника . . .

за покој души славног Јована Суботића.

Драгим поменом овим запоси нас памет, затетамо мислима, и ведрим и суморним, у даљеке дневи прошлости нам народне у ових крајевих, у овој нам земљи ново-обећаној;

светлим поменом славног нам покојника дра Јована Суботића — излазе нам пред очи душевне сва редом славна дела његова полу-столетна; падају нам на памет у исти мањи и толики велики покојници, с којима на мучан рад спреже млађани тада, драги нам песник Дабраца и Светог краља Дечанског — вољни трудбеник, велики поборник опстанка нам народног: вештим пером на књизи,



живом речју златоустом на бранику, славни др. Јован Суботић.

Па да вам заређам, драги пријатељи и поштовачи бесамртне сени великога покојника, и изређам сва та редом дела његова славна — валајло би тужног часа овог и помена светлог да вам прочитам читаву књигу живота и рада славног покојника, дра Јована Суботића.

Али, ни најживље речи у књизи тој бесамртој — не би могле досегнути до оне величине, која велича небројна дела му, све по избору боља од бољих, до оног сјаја, који обасјава та дела његова, па част славном покојнику, на корист и подстак потиштеном ал не поништеном народу српском...

Него, то би било часка овог и без потребе.

Сведоци сте живи одабраних дела и трудбе му големе: за опстан и напредак славне ове српске општине новосадске; за опстан и напредак аманета нам прадедовског, цркве свете и школе народне, па изреком угледне и пажене просветонопе, српске нам велике гимназије новосадске;

за опстан и напредак књиге нам српске и просвете па изреком бриговође јој Матице Српске; за опстан и напредак славља великих мртвих и узор-дела народних, приказа и наука честитости и врлине а уклона и жаса од злих мана и нечастивих дела, српског нам народног позоришта;

за опстан и напредак кукавног нам народа у земљама овим — за славу и напредак васковија, па све стране народа српског!

Сведоци сте живи, са мном заједно, тих најовештених безброж-дела му за живота сред нас; а која тима предходише за младости му, казује нам књига векованка.

Ил збором и договором, ил књигом и разбором, а па добро народу свом — свуд бијаде први на раду, ил с првима, свега века свог, од младости до часа умрлог;

радио је вољно и неуморно па обазриво — свуд и свагда пазећи на свршетак и последак делу започетом;

одушевљаво је сложне на раду, стишао и зближаво размирене и стрампутице за неслогом потегле;

прегорео је све пробити и користи себи и својима — до којих доћи могаде големим знањем и не обичном умешношћу својом, док бијаде на висоти службе своје по звању...

у сиромаштву рођен — у сиромаштву и очи своје склони...

те знам, да ћу вам из срца и душе часка овог од помена погодити знамен признања и захвале па све то искреним узгласом:

слава ти, славни труdbениче, избраниче и браничу народни, напредниче српске књиге и просвете — слава ти и хвала па свем, славни Јоване Суботићу!

* * *

Кажу књиге, и старе и нове, с нараптаја нараптају: како је човек самртник тек часа умрлог сретан; живот му се пише у сретне људе истом на самрти.

Сретан био је дакле драги нам покојник дуга века свог — јер, мимо оних речи библијских: у своје дође и своји га примише;

љубио га народ и пазио за живота му, јер је и он народ свој љубио и радио за њега века свог, од младости до самрти;

и пази народ и пазиће, и велича и величаће помен му, док год буде народа и књиге нам народне — докле год врлина и честитост узуме ценити и поштовати славна дела славних људи својих...

а то је до века!

Куд ће лепше среће и задовољства души мал-не седамдесетгодишњег старца, него-ли кад га пријатељи свог народа и брижници за опстан народни једнодушно одликују чаšију и већом у-њу пред народом, свету на видику!

Те части, тог големог одликовања удостојаван је славни покојник, узданица народна, сваком згодом и приликом — старешова сваком збору и састанку;

те части и одликовања народног удостоји се славни Јован Суботић и пред смрт своју лане на народном оно збору видовданском у Сомбору.

То је било светло навечерје славном покојнику у очи поласка с овог света па онај, беконачни, вечити!

Још данак један и други гледаху га по том пријатељи и сатрудници, избраници народни — гледаше га народ сав и слушаше па све стране: како старачки ал мушки стоји на бранику за опстан и напредак самосталности цркве нам и школе народне; за част имена српског и одбране народне на сабору српском и на сабору хрватском...

ал су дани људски избројани, па век људма смртним одмерен вечној силом непојамном: седамдесет, осамдесет лета — поје исал-

мопевац — иза те међе мах отима слабост и болест па самрти пута прави!

Ко се роди, и умрети мора; размак од колевке до гроба, ком краћи ком дужи — то је век људски, живот на земљи.

И најдужи размак тај, век и живот — ништа је спрам вечности: гласак звука у ваздуху веселеном, сићан талас на мору широком...

на шак, благо човеку самртном, ко тај размак, ма и најкраћи — сав живот свој пронеде у труду и раду око добра и напретка народа свог, у мучним и тешким дневима народним...

благо тому и слава му!

Кад суђен час дође и земља прими земљано — дух залета у висине небеске, у светле краје,

света вера каже: где нема болести ни жалости ни уздисаја... ни раздора и неслоге људске —

шега је свакому вѣчна память, живот бесконачан оног света;

а на овом свету међ живима сретан био је — ком у народу свом буде и остане сјајан спомен и вечан, и слава у аманет наратива потоњим...

Слава ти, Јоване Суботићу!

Вѣчна память — вечан ти спомен и сјајан, светла сени, покојниче драги!

Слава ти!

* * *

Говорио Александар Сандић.

ЖИВИО РАДАЈА!

ПРИ ПОВЕТКА СА СЕЛА.

СРОЧИО ПАНТА ПОПОВИЋ.

(Свршетак.)

19. Мере вратове.

ан по томе били су наши Сегединци код куће.

Дочекала их је домаћица и сусед.

— Дај, жено, брже, шта има за ручак, искао је чича Јова, чика Радаја није нас ни у собу пустио а камо ли да нас је прочастио; има тај кога частити, него дед шта имаш, жури, огладнио сам као чобан, што је изгубио овце.

— Има још последак од оне јунице.

Сео је и он и Пера и позвали су и суседа па су сви троје јели. Кад се добро најели и напили, запитао је чича Јова:

— Жено, дакле сад је јуница смиренा?

— Сад је крај.

— Е онда, Петре синко, дед дохвати са слемена оне конце, што смо с њима измерили вратове, кад смо почели јуницу јести, да их сад премеримо. Знаш, синко, мера вера.

Пера скиде и додаде конце.

Чича Јова узе и најпре себи измери врат.

— Јо, та то не може да дотегнє, још с три прста требао би конац да се продужи.

Онда измери Перин врат.

— Ајао, та све кламиће твоја мера.

Но, па сад шта мислиш, синко: зашто сам се ја угојио, а ти измршавио, кад смо једно исто јело јели и то увек заједно јели?

— Не знам.

— Али ја знам па казаћу и теби! Зато, што сам

ја јео своје а ти туђе. Ја сам, мој брајко, од коне купио његову јуницу и поштено је исплатио, а оно друго смо нас двојица удесили, како ти до краја не би дознао, шта једеш. Је ли тако, коно?

— Јесте.

— Е сад ми реци, сине, је ли боље бити лопов или поштен човек?

Пера је ћутао; осрамотио се.

— Говори, гони га чича.

— Та врат говори.

— Хоћеш ли одсад бити добар?

— Хоћу.

Чича му је могао веровати. Напатио се, сиромах. Но шта ћемо, кад без муке нема науке а без шибе нема поправке!

Док се човек сам на себи не увери, какве невоље има са зла пута, не уме поштовати врлину. Заиста је чудно то, да се човек само о својој штети може научити памети. Зато благо оном, ко може да верује, да је хрђав пут мучан, а не тражи да се о том увери. О томе имамо најлепшу поуку у светом евангелију. Апостол Тома, који није био с осталим ученицима, кад им се Господ после вакрсења свога јавио, па му ови рекоше: видесмо Господа, одговори им: док не видим на рукама његовим рана од клина, и не метнем прста свога у ране од клина, и не метнем руке своје у ребра његова; нећу веровати. После осам дана дође Исус и стаде међу апостоле и рече Томи: пружи прст свој амо и види руке моје, и пружи руку своју и метни у ребра моја, и не буди



неверан него веран. И одговори Тома и рече му: Господ мој и Бог мој. Исус му рече: пошто ме виде, веровао си; благо онима, који не видеше и поверишао. Не укради, заповеда Бог; али човек не верује, да то не треба и краде. Заиста, заиста ко не слуша Бога, мора Радају.

20. Пера опет краде.

— Драги мој коно, сад дакле, кад се зна, да Пера није украј јуници, кад га Радаја не тражи за старе грехе и кад се обећао, да ће одсад добар бити, сад дакле можемо бити своји, сад ћеш ми, дабогме, дати твоју Миленку, питао је чича Јова чика Гавру.

— Не можемо ни сад. То је све лепо, брате, да си ти мени платио моју јуницу; али ја је ипак не могу да прежалим, и мој зет не може бити онај, који ме је тако за срце ујео. Ја сам се заверио, да ћу ту јуницу мојој ћери у мираз дати. Ја јој могу истину новице од те јунице дати; али ма шта она да узме за те новице, то ће је сећати на ту јуницу, коју је она као дете неговала и као сестру волела, те ће је то навек у жалост бацити, па кад бих је баш њему дао, то би је још већма тиштало. Кадгод би га погледала, морала би помислити: то је крвник моје јунице, из тих мисли могла би се изродити мржиња на њега, а морати живити са оним, кога мрзиши, нема теке робије. Даљу ја њему дакле моју кћер; али само под тим условом, да ви ту јуницу, ма из земље створите и да јој исту ти, чича Јово, о венчању за прћију рованиши.

— Е онда нема од нашег пријатељства ништа. Па нека. Само кад мој син неће више красти, наћи ћемо ми девојака, ако ћемо их товаром носити. Је ли, сине, да нећеш више лопов бити.

— Нећу лопов бити, али, кад је тако, онда само још једно морам укraсти. Без тога не могу живити, па крај.

— Шта наопако, и ти ћеш опет лопов да будеш?

— Нећу; али...

И није Пера Прерадов више лопов био, али је опет нешто укraо. Крао је суседову лену кћер Миленку.

Отац му је ту последњу крађу одобрио, а и сусед се није на њу срдио. Та ту није ни греха ни штете. Миленка није као Јеленка украдена и за клана, она се дала уkraсти, она је ускочила, она се управо укrala а Пера је само примио крадено. Но у том делу нема баш никакве крађе. Кад се узме оно, за које сви знају да ћеш узети и по вољи им је, да ти то узмеш, па јавио им ти, кад то узимао будеш или не јавио, то није крађа. Узео си, што ти се даје, ако не баш на најлепши начин. И чича Јовини и суседови знали су, да ће Пера Миленку

ukraсти; они су баш све тако удесили, да је морао то учинити. Матори мајстори добро су рачунали. Кад Пера украде Миленку, судили су они, онда неће моћи приговарати ни оцу ни матери, да су га наговорили или натерали, а неће моћи ни тасту рећи, да му је наметнуо. А кад он и после толике страхоте, још док је Радаја у Сегедину, који је и на такве отмице или крађе момке у Сегедин вукао, њу украде, онда му је Миленка баш мила; а тиме, што ће опет Миленка без очеве воље отићи за Перу, посведочиће и она, да га највећма на свету воли, већма по оца и матер. Ратун је био практичан, достојан разумних, зрелих људи, но за њу ни Пера ни Миленка никад дознали пису. Нека увек држе, да је то само њихово дело.

21. Крај.

Чича Јова је по том правио велике сватове. Весеље је било не само газдачко него и право. Ту није било само славе, да се види, ко смо, него и радости, велике радости.

Кад је кум Милан Поповић са венчања довео невесту, није хтео сићи с кола, док чича Јова не роваша прћију невести.

— Дај, куме, домаћине, викао је дебели кум с кола, вади из земље или скидај с неба кума Миленкину Јеленку, да јој ровашимо, па да је и с благословом очевим, који је, као што знаш, за то запео, предамо ћувегији. Учини то, чича Јово, паточи детету своме меда без жаоке.

— Мртви не устају, куме.

— Онда писи прави хришћанин, ти не верујеш у васкрсење мртвих.

— Верујем; Бог може свашта а ја му се само могу молити.

— Моли се. Одмах клекни ту па му се моли, и нећеш устати, док му се не домолиш, заповедио је кум и чича Јова је клекао, склонио руке и молио се Богу; у истини се молио, за срећу и здравље и памет деце своје.

Кум је окретао и окретао. Девојке из куће и родбина момкова певали су са матером Перином, чим кум дође с коли пред кућу: „благо нама, ево нама кума, волим кума нег бела голуба.“ Тиме су га позивали, да сиђе доле, не би ли и чича Јова устао; али кум тера и окреће даље а чича Јова неистрано клечи.

Кад је дошао кум с коли спрам домаћина, питао га је: молиш ли се, куме? Чича Јова је одговарао: молим се.

— Моли се, док се не домолиш, а ми ћемо се дотле окретати.

— Кад би се ти, куме, могао толико окретати,

онда би ти био оно, што Латин каже: *perpetuum mobile*, оно вечито окретало, што се рачунају толико муче, да га пронађу, шалио се с кумом домин, који је изашао и сам да дочека кума. Кум је био попин син, јурат, могао му је домин тако рећи.

Пера и Миленка мислили су, да кум тим окретањем само пркоси Пери због јунице; али што онда да чича мора толико бадава да клечи? Но може да бити, кум је, на њега срца нема.

Окретао је кум и окретао а чича Јова је клечао и клечао.

Уједаред запеваше енђебуле с кумовских кола: Стери платно, лепог Пере мајко! Мати Перина, чим су сватови стигли, изашла је са рубом платна пред кућу и чекала је на ту песму. Сад је прострла платно од куће па до врх авлије, тамо је кум стао, како не би платно дотегло, а он да окреће дотле, док се не отка, да буде до његових кола.

Мати је простирила платно од куће па до кола па је још преостало те је трипут обмотала око коња и кола кумовских; то ће се одсеки кочијашу кумовском, то је његово; а невеста купи од кола до кућевног прага себи, или што готово увек бива, девер купи за њу.

Снаха је сишла с кола, а кад је дошла пред кућу, свекар ће јој рећи:

— Стани, ћери, да те отац дарива, ево ово је твоје, твоје и божије, и показа јој дивну краву с телетом, којој прикумак крајичак увета одсече. Миленка пољуби свекара у руку, погледа у краву и упреди се. Та то је њена Јеленка. Кад се прибра а

она кликну: моја Јеленка! заборави, да је невеста па загрли краву и стаде је по глави љубити и пла- кати: моја Јеленка, моја Јеленка. И свекар и свекрва и млади кум и сви сватови не могоше задржати суза, и таст и пуница гледају то преко плота па и они плакају, па и сам ћувегија не може срцу одо- лети него притрча па једном руком загрли краву а другом невесту, те кроз плач и он повика: Наша Јеленка, наша Јеленка. Није украдена, није заклана; сад све знам, сад је све намирено, све опроштено, све благословено. Проклет био, ко одсад туђе пожелио.

Затим мати даде невести, пошто је ова матер у руку а она њу у образе и лепе очи девојачке и по коси пољубила, сланицу и лебаџ и пуно стакло с ви- ном те ова унесе у кућу благослов божији: мир, здравље и весеље, а Пера за њом притрча оцу и матери па их стаде по рукама, по глави, по хаљинах љубити и викати:

Живио мој паметни отац, чича, и моја добра ма- ти, нана!

Отац је подметнуо у договору са суседом своју краву у шталу његову те је Пера ову украо и за- клао а суседову су јуници до згоде у Срем на нашу послали, и сад је ето Миленка добила Јеленку с bla- goslovom taastovim. Сви сватови затим у глас повикаше:

Живио чича Јова Прерадов!

Један пак пустосват, који је дотле одиста био пустолина ортак Перин у неваљаљству, али се тако- ћер, као и Пера, опаметио и по себи и то знао, да се не боји свака шуша Бога него батина, викнуо је:

Живио Радаја!

ЗАПИСИ.

1.

Немој никда бити сувише весео,
Жеравица брзо постане пепео.

2.

Поезија плете венце за јунаке
А интриге ниске плету слабе баке.

3.

Сваки ропски народ хоће господара,
Што га већма газиш, више ти с' удвара.

4.

Пас на псето режи, човек на човека,
Тако је то било и биће до века.

5.

На каквој столици лукав човек седи,
Онако и мисли, онако и гледи.

6.

Кад је мрак међ људма, свак се себи боји,
Нико не зна, шта му пред очима стоји.

7.

На што год помислиш, све је загонетка,
На што год погледаш, гроб је и колевка.

8.

Лудаку не можеш никда мудар бити
А несретног никда сретним учинити.

9.

Слобода к'о жена, само оног блажи,
Који неће лепшу слободу да тражи.

10.

Лукав мисли једно а друго говори,
А чак треће смеша да ради и твори.

11.

Када се огледаш, видиш лице своје,
А други у вину виде срце твоје.

12.

Од јунака не мож' начинити роба,
Јунак се не плаши тамнице ни гроба.

13.

Ко је задовољан и не тражи веће,
Тај често изгуби и оно из вреће.

15.

Ко само на срећу ослања се свагда,
Тај често несрећни у наручја пада.

14.

Кад помрчи сунце, ка' човек пун беде,
На црно га стакло сваке очи гледе.

Љ. П. И.

ИРИНА.

НОВЕЛА СВАТОПЛУКА ЧЕХА.

ПРЕВЕО П. ПАДЕЈСКИ.

(Наставак.)

Идући по башти гледао сам, да дадем лицу свакојаки израз, како само може изгледати лице великих зналца. Али, на своју срамоту, брзо увидим, да сам у ботаници ништа према својој провађачици, која је неуморно, скоро с материнском бригом име и презиме сваког цвета и биљке говорила, све навађала, шта је на једној добро а шта зло, а од бољих ми читав животопис приповедала; ту је подигла стабљику, ту распирала лист, наместила круну, као да је све то дело њених прстију а не природе. Но свакако није приметила, да сам расејан ученик.

Мисли моје већ се давно удалише од тих шарних очица пролећа, те се на путу сусретоше с њеним дивним очима. Упоређивао сам је непрестано с младим човеком, који је без рече, суморан као и пре, крај мене по башти ходао, те сам тражио везу, која би та два тако противна створења привезивала. „Без сумње брат и сестра!“ непрестано сам у себи понављао, као да би хтео неки други глас да надвичем, који ми је шапутоа: „можда муж и жена!“

Нехотице сам чешће погледао на прозоре од куће, као да сам се надао, да ћу тамо угледати, било мушки, било женско лице, с лепом седом косом, које би ми моју прву помисао потврдило.

Лепа моя учитељица из ботанике сигурно је приметила моје тајне погледе, јер на мањ заврши своје предавање речима: „сад треба dakle да видите и нашу просту кућицу“.

Окренем се човеку; ту мислим, да му се на позив лице још више помрачило. Али опет кlimну само главом и пође напред према степеницама, које су водиле у кућу.

Уведу ме у ниску собицу. Намештај беше сасвим прост, по зидовима копије неколико славних слика, неколико писитоља и пушака, висок орман пун књига, на столу распирена мапа, књиге, перад и оловке, више писама, куверата — то је било све, што видех у малом, јадном простору. Да не заборавим, у издунку на зиду било је више кипова славних љу-

ди, као: Жилика, Франклин, Русо, Бајрон и друге такве личности. Али све, што је у соби било, показивало је на вредну чисту руку; никада ни труника прашине или мрље. У прозорима су били лонци са цвећем; бујна распирена зелена лоза пружила се чак унутра.

Бајна домаћица ми понуди просту, дрвену столицу, а млади човек донесе из друге собе боцу с вином, те прећашње ћутање прекине речима: „Пијте у славу наше далеке отаџбине!“

Патријотски осећај, какав сам при том напитку показати хтео, зацело је остао само покушај, који ми не испаде за руком, јер тај vis-a-vis погледа ми бистро у очи, слегну раменима и рече озбиљно: „вештина данашњих мислилаца је тврдо уверена, да би велики напредак и срећа за човечанство била, кад би нестало свега, што дели народ од народа, крајину од крајине, па се те разне чете претвориле у један светски табор, којим би једино само владала корист и благостање целине. Али моји су назори свим друкчији. Мени се више допада променљиво чаркање, где је сваки поједини за себе јунак, него грудна армада, у њој сто хиљада аутомата и сви се вољи једног јединог човека покоравају. Могуће је, да је таква војска од веће хасне за човечанство, али је скupo и плаћена; бити члан такве једне армаде, није достојна задаћа људског живота. Као што презирим човека, који не брани границе своје индивидуалности, већ се без опасности за своју ретку особу пода околном упливу, тако презирим и народ, који нема народног частолубља.“

При том подужем говору добише црте мога домаћина особите живости: лице му се зажарило, чело му се разведрило, а очи плануше под гордим обрвама.

Нисам се могао уздржати а да га не запитам: „па што је с таквим назорима напустио завичај?“

Човек ми не одговори. На мањ се угаси ватра у очима, лице му бледо на прса клону, а са груди се одби тежак уздисај. За кратко смо сви ћутали.

Мени је највише до тога било стало, шта да нађем за узрок новој посети. Брзо сам напао.

Пријем ближе орману с књигама и случајно извадим Борнза. Из тог се разведе разговор о лирским песницима, а сврши се тиме, што је лепа домаћица изразила жељу, како би радо читала Ламартина. Баш сам некако имао ту свеску његових песама у пунничком сандуку. Понудим је дакле, да сутра лично донесем књигу.

Тако сам се везао за Швајцарску Абдеру.

Сутрадан, ево ме са Ламартином под назухом код мог занимљивог земљака.

Пре њега најиђем на лепу баштованку у најживљој радњи. Коса јој била расплетена, сламни шешир, као у идилских пастирица, мало натраг намакнут; окретала се међу цвећем, које беше у пуној јутарњој красоти.

Застанем мало код врата, да се нагледам чара те слике, у којој је пролеће природе и пролеће живота најлепше сложено било. Бог ће знати, учинило ми се онда, да јој је на коси, на цветићима сламног шешира, па и на целом нежном телу, трепетала роса, као на цвећу око ње. Чуо сам веселу мелодију неке чешке народне песме.

На мах умукну; приметила ме у вратима. Нехотице заглади косу са стране и намести хаљине, при том лако порумени и пође ми на сусрет.

Мало збуњено одговори на мој поздрав а кад виде књигу под назухом, повиче: „ах, колико пажње! да се опкладимо, да носите Ламартина?“

„Два пут га сад више ценим, што ми је дао прилике, да вам малу услугу учиним“, одговорим јој с већим жаром, него што је одговарало тој отрџаној фрази.

Узме књигу у руке, те је преврташе мало збуњено.

Тог тренутка сам намислио, да скинем ту завесу, која ми заклања одношај њезин према младом човеку.

„Неће ли моја чешћа посета бити непријатна вашем господину —“ у тој паузи, коју сам после ових речи учинио, лежало је право питање.

Из одговора сам видио, да ме је добро схватила.

„Мој муж“ рече ми и наслони главу још више на књигу, у које је брзо превртала листове „мој муж тек што се није вратио — даје часове из енглеског језика.

Тих неколико речи расветлише ми целу ситуацију. Дакле ипак! Ипак жена тог озбиљног човека, према ком прави такву случајну, љушку противност! Са каквим бојажљивим, тамним тоном то изусти! У том гласу лежала је за мене нова загонетка. Уједно дознам, да су моји нови знаци још на низем ступњу у друштву, него што сам ја у духу себи представљао. Давање сахата из енглеског језика изван

куће није баш знак добrog стања. Можда их нужда гони? Можда је то неповољно материјално стање кључ решењу ансурдних, ексцентричних назора, какве сам прочитao из очију и прта њеног мужа?

„Не бојите се ништа, мадам, у тој глухој, туђој крајини?“ упитам је брзо, а реч „мадам“ испада ми међу другим, као слеп пасажер.

„А чега да се бојим?“ одговори ми јасним гласом и подигне лице и трепавице, под којима суну пређашња безбрижна веселост. „Кад није Драгојло код куће, ја се онда чим у башти забављам, или музиком, пртањем или другим послом. Каткад, особито недељом, излећемо у околни крај. О, много је лепши, него што би на први поглед и мислили. Имаде у себи много скривене чари, до којих човек може само преко стрмих стена или на чуну доћи. Знате ли за острво са старим намастиром?“

„Не знам. Не знам ни да то језеро имаде какво острво.“

„С те стране и не изгледа као острво. Лежи баш нуз јужну стеновиту обалу и издалека изгледа, као да се обала напред пружила. Ах, то морате видити! То ми је најмилије место. Идемо онамо у недељу. Ако вам је наше друштво по вољи, изволите с нама.“

„С највећом радопоћу“, повичем изненађен. „Само ако то буде по вољи вашем господину мужу?“

„То запело!“ одговори она живо. „Не треба по његовом озбиљном лицу да судите, да је непријатељ веселом друштву. У вашем друштву ће се развеселити, па ћете видити, какве досетке и шалу крије спољашњи изглед. Дакле, ићићете с нама?“

„Смем ли ставити услов?“

„Какав?“

„Да мени оставите, да се за превоз побринем.“

Мало је премишљала, а онда ми рече: „па нек буде! За то ћу се ја за друго шта постарати.“

„Дакле свршено.“

У то јој прелетише зраци преко ограде на сокак, од радости синуше а цело јој тело задрхта од наглог покрета, као да хтеде хитро антилопиним кораком напред да подскочи и да рашири своје лепе руке. Али ипак остале, где је стајала, само јој очи упрте биле на једну страну, куд се тог тренутка сва предала.

Погледим онамо и спазим намрштено лице Драгојлово с набраним челом, под којим се нешто важно догађајло.

Разабра се мало и погледи у башту. Спазио ју је. За час се разведри лице; облаци се разиђопе а сунце сину у пуном сјају задовољства. Сукоб жељаних очију, осмејка, махање руке — показа ми, како се поздрављају муж и жена, што и ако се сваки

дан по више пута догађа, опет ништа не губи од своје свежине. Али за час сунце зађе а облаци се највукоше. Познаде мене. Чинило ми се да се још више намргодио него пре.

Уједно сам познао, да и тај горди човек, који се другом јарму противи, опет пред нечим главу пријлања — пред нечим тако малим, да се пред тим ни стабљика цвета поклонила не би — пред ружичастом папучицом веселе женице!

Излет на острво био је готов догађај а сваки отпор младог човека против мог услова, да се ја побринем за чамац, оста без успеха, кад га је жена ласкаво загрлила. Оборио је главу. —

Морао сам све своје и Јаковљеве силе употребити, да до недеље чун буде готов, који би ма издалека био налик на онај, што би лепу земљакињу изненадити могао. За скупе новце најмим лађицу за излет, какве је у месту било; свуд окојо наместим венце од цвећа, да би се стари колорит застрио. Испало ми још за руком да нађем рибара Талијана, вита стаса, прне косе и очију, кога помоћу шареног платна и широких трака лако претворим у гондолијера, каквих имаде на слици красне Венеције.

У недељу у заказан час чекао сам их да уговору крај обале. Био је врло леп дан. Преда мном се колебао искићен чун на равном језеру, те је тако сад лево сад десно замакао ужа од цвећа у бистру воду. На предњој страни био је импровизовани гондолијер, метнуо руку на очи, па гледи далеко, далеко. Глатко језерце лежало је пред нама; грдне стене пламтиле су у сунчаном жару а над њима се савијало плаво небо по ком се тек где где као паучина танак, лак облачић обесио. Ваздух је био пун мириза и свежине; звона са звоника разлегала се по свој крајини.

Нисам дуго чекао. Брзо сам видио на песковитој стази пар људи, који се амо упутио. Она је била данас врло укусно обучена. Од ружичастих ципелица до вештачког лептира, који је над меком косом у цвећу од сламног шенира шарена крила распиро, све је па њој тако дивно намештено било, да ни најпојетичнији кројач не би дражесније пролеће одело измислио и удесио.

Муж јој је био у обичним црним хаљинама; и ако озбиљан, чело му је ведро било а обрве у природном стању. Баш се видило, да му се спољашњи изглед према приликама равна.

Кад су већ близу били, извукла је руку своју испод његове и пожурила се напред. Претећи претом повиче издалека: „то је дакле ваш услов? Нисам мислила, да умете тако да доскочите. Свој део програма, који сам вам уступила, тако сте извели, да се ја са другог стидити морам.“

Одговорио сам јој умереним тоном. Чућење, какво се у њеним очима показало, кад је стару барку лепо окићену видила и сујетног гондолијера, који је сад већ весло промолио и свом снагом опробао, изазва ми преко воље осмејак.

Муж јој се међутим сасвим мирно приближавао. Кад је моју гондолу видио, очевидно му се није допала. И речи му потврдише: „на што тај издатак? Исто бисмо се тако и обичним рибарским чуном послужили“.

„Зацело и индијански канот“, рекнем пола у шали, пола срдито. „Али ми изображен Европејци можемо себи — па још у недељу — дозволити тако невин луксус.“

Сместимо се сви лепо у лађицу, њих двоје седну на последњу клупицу а ја према њима. Не трајало дуго а чун нас је већ носио по тихом, равном језеру.

(Наставиће се.)

ИЗ СТАРОГ ВЕКА.

П. КАНДАУЛЕ.

Fоследњи потомак куће Хераклида, краљ Кандија, био је врло веселе нарави. Краљевина му, мирна Лидија, задавала је господару свом одвећ мало бриге, те му је тако доста времена преостало за весеље; а најрадије је празни фенигичке крчаге у друштву свога љубимца-перјаника, делије Гига из Синопе. Није било краја весељу и шали, кад би се њих двоје састали. Та краљ није имао никакве тајне пред својим перјаником! Често би му говорио о својој бајној љуби, о ћерци мизијског краља, па није имао доста речи, да опише чар и лепоту младе краљице. У Гигу би тада почeo да кинти извор живота, и да се извор не би прелио,

да се не би заборавио и издао, Гиг је обично ћутао, као да омаловажава чари лепе краљице. А у срцу младога јунака из Синопе пламтила је баш најсилнија љубав спрам лепе жене, али је био сувише поносит, а да злоупотреби топло, несебично пријатељство свога заштитника, ма да је добро спазио, да се и краљичин поглед често заборави на њему.

Но и имао је шта гледати на младоме перјанику. Природа га је баш створила за краља.

— Што ћутиш, Гиге? — викну једном краљ на њега, када му је вино узбунило крв. — Зар не верујеш, да је моја жена најлепша жена на свету?

Младић се осмену.

Кандауле се на ове речи грохотом насмејао. И смеј је његов страховито одјекивао са пустих зидина грдне дворане.

— Да ниси мало дубље загледао у чашу, друже, те ти ватрену пиће узбунило памет, иначе ми не би доносио тако чудне гласе, а да не размислиш, да те луда шала главе стати може!

— Погледај ову златну траку са драгим камењем! Није ли ти то жена носила? Ти си јој је поклонио. Она ми је привезала на руку, да поверијеш мојим речма. Њена лепа уста изреконе над нама странину пресуду, да је један од нас излишан на земљи.

Још се већма насмеја Кандауле, кад угледа златну траку. Све му сузе иду од тешког смеја, да ниси могао разазнати, да ли плаче или се смеје, да ли се сам себи смеје, што је тако слепо могао поворвати својој жени и пријатељу своме, или плаче, што се љуто преварио те је у исти мах изгубио најдрагоцените блага: љубав своје љубе и пријатељство онога, који му је од поданика био најмилији.

Гиг је стајао пренеражен пред њим. Сабља му је дрхтала у руци као лист, кад га ветар заљуља. Требао је презрети свог противника, а оно где, он га је у овај пар сажаљевао.

— Гигу! — проговори краљ, кад је савладао тешку душевну борбу — нека буде све онако, како она хоће, немам виште зашто живити; већи сам пројак него путник, кога су похарали. Што без преокора идем у наручје смрти, доказује, како сам силно љубио жену своју. Кажи јој сâm, да ми је последњи уздисај био име њено. Али нећу да се твоја рука, која је моју као пријатељска десница некад стискивала, нећу, да се та иста рука мојом крвљу укаља, и зато што сам те поштовао и ценио, нећу, да грех моје смрти на твојој души остане: сâm ћу себи живот одузети. Нека буде све, штогод сам имао, твоје. Иди, дозови неколико саветника! Зашто се устежеш? Не бој се, тајну ћу краљичину ја у гроб однети. Посљедњи изданак Хераклида често је већ испао као младић смрти па сусрет на крвавом бојишту, неће се ни сад плашити ње; та једини је начин ово, да избегнем мучку смрт; шта бих имао ја отуд, Гигу, кад би ме из потаје убили? Раскинуо бих само једну жицу женских сплетака. Ако одрубим твоју главу, нићиће стотина других место ње; онај, који ми смрт жели, неће се страшити, да ми успе отрова у пиће, да ми отрује јело. Кад ми рука моје жене већ не може бити место, где ћу мирно почивати, положићу у крило вечнога санка тешку моју главу, што је препуна мучних грозних мисли.

Перјаник испусти оружје. Сав ганут рече:

По С. З. с мађарског.

— Прости, Кандауле! Јубав, коју је жена твоја до крајности довела, одuze ми памет.

— Јуби је и даље, Гигу, та она ће бити твоја; — и кад се буде хватао сутон, кад јој ти на недрима успочиваш, спомени и мене кадгод пред њом. Али сад иди, и дозови њих неколико мојих верних. О, ташта речи! Зар има човек своје верне, кад га је и онај преварио, на кога је најлеменитије осећаје душе своје трошио!

Краљ загрли перјаника и нежно га доведе до врата.

— Ти си ипак бољи од многих, рече, — јер други, да је добио овакав налог од лепе жене, мучки би ми одuzeо живот; али ти ми донесе две сабље, да се меримо. Ти си тачно хтео да испуниш налог: један од нас. Да зло ли познајеш женске! Али и није чудо, та досад јој и не виде обест од силне лепоте. Ја те ипак не кривим, Гигу, ни тебе ни ју; ја сам крив: зашто сам се хвастао са срећом својом а заборавио, да онај, који се тим ретким даром вишњих богова хвали, губи милост небеских, а с њоме губи све и сва. Жури дакле, наслједниче! Време ми је кратко!

Гиг оде, као кад кога судба гони каквој мети. Не прође дugo па се врати са неколицином саветника, премишљајући у себи о Кандауловој судби.

Кад уђоше у дворану, — као да је баш тај тренутак чекао — прободе се краљ својим мачем, који му је на бојишту толико пута спасао живот, из груди му на широком отвору појури врела црвена крвица као клетва, као тужба. Краљ се сруши о тле.

Кога куне? коме да се потужи?

И где, навлачи силом осмејак праштања на бледе усне: Гиг нека ми буде наследник, тахо хоћу! — изусти у последњим мукама пред сведоци.

И као што сунце, када седа, баџа своје последње зраке на околину, погледа и он још једанпут своје дворане — и на очи му се спусти вечна ноћ. —

Како је чупала своју лепу косу краљица, кад јој дворкиње донесоне тужни глас! Како је кришила беле руке! Али кад је остала сама у дворани, извадила је свој најскупоченији, најлепши простирач, да застре њиме постељу. И пре но што је пун месец послао своје прве зраке у одају њену, младић од Синопе био је краљ Лидије и господар најдражјег блага Кандауловог.

Но млади краљ није могао дugo почивати на белим грудима своје лене љубе, дође доба да се ратује и он оде на бојиште, откуда му само главу доћеше патраг. Асур-бани-пал, моћни владар асирски, послао ју је младој удовици Гиговој, да се лопта с њоме, кад јој буде дugo време.

B.

ИЗГУБЉЕНА ЗЕМЉА.

ИЗЛЕТ У СПРЕСКУ ШУМАДИЈУ.

(С француског.)

Земља, где живе Венди (лужички Срби), или боље спреска шумадија, била је пре неких двадесет пет година и самом Берлину скоро тако непозната, као што је и данас још американски Фир Вест (далеки запад). Гдекој они путници, који се освртали по том куту земље, приповедали су о њему којешта, што спада међу бајке; а где се показивале слике из њега, онде се стицали љубитељи етнографије око сликарског платна, да виде посао каквог даровитог хитрица (уметника). Г. Бургер био је до сада једини од те врсти, који се настањивао лети у лепој средини те славенске оазе, па је снимао кичицом својом сад који бајан крај, сад који призор из обичаја вендских. Те слике његове имале су двоструку цену: цену талента и свлађаних тешкоћа. Ко је хтео онда да дође до спреске шумадије (Spreewald), тај се морао да спреми на тај пут готово тако, као да ће да путује по Африци: морао је да понесе са собом, у чemu ће спавати, чим ће се послуживати, шта ће јести, а поред тога, да се вози још најмање дванаест сата на деликанцу: па то је задржавало највише од тог пута оне, који су излазили тамо. Тридесет сата возити се на жељезници то се може издржати; али путовати један дан смештен у жуте кутије, које даје управа поштанских путничима на послугу, то ће се тешко свидити никоме. С тога се ни они Берлинци, који тумарајући којекуда траже, да се заплету у какве скитничке неизгоде, нису радо склањали на то, да пођу трагом сликара вендскога живота и спреске шумадије, и с тога је остала иста шумадија недотакнута тако исто, као што су то били гдекоји ледени брегови у високим Алпима.

Али ето ти наједанпут г. Штруберга, великог инспекуланта, који не руча никада пре, док не начини најпре који гвозден пут, или не изнађе какову неисцрпиву руду, или не сазида какавгод стан. Једног лепог дана сети се г. Штруберг, да престоницу Немачке вежу са земљом само осам жељезница, дакле да јој треба свакојако још и девета, а тој деветој био би задатак, да отвори благодатима цивилизације југоисток, који је био до сада готово са свим занемарен. И гвоздени пут Берлин-Герлиц био је створен. Две, или три године касније даде подузимач, што треба, бурза учини своје те се Берлинци нађоше у непосредној свези са градом Герлицем, који није учинио ништа, да заслужи ту част.

Још више: тај нови гвоздени пут пролази кроз земљу, у којој живе Венди, дотакне се, истине мало

издаље, градова Либена, Либенаве и Ветшаве, који су били од памтивека предње страже спреској шумадији и допушта, да је просто свакоме отићи одавде на простом подвозу без велике досаде у средине тог тајновитог предела, у чуvenо село Бург, у то село, где девојке презирају занат светог Крепина (ципеларски), па се не обувају никада осим недељом, кад иду у цркву. Наскоро после створене жељезнице летеље су недељама читаве бујице полазника у светилиште вендског народа, а отуда се и најмањи крчмарси добро поткошили.

Ми смо се придружили предњацима скакаваца берлинских. Једног лепог јесењег дана подранимо и кренемо се у колодвору у Герлицу на пут у друштву с ученим једним професором швајцарским, и с неким чиновником пруским, који није налазио много пријатности у путовању по води, него се више пута преко дан кајао за одличну будалаштину, коју је учнико тим, што је пошао, да тражи у тумарању свом скиталичких неприлика. Али чаша је била наточена, пак се морала и испити.

Покушајемо да опишемо ту земљу, у коју нас је однела жељезница, њене становнике и где које обичаје њихове, а нећемо занемарити ни очевидно старијих приповедака, које се чују из уста последњих потомака народа вендског.

Шта је та спреска шумадија? Река, која нере престоницу Немачке, и која — узгред буди речено — много више вреди од гласа, на ком је у свету, кад прође кроз један теснац код вароши Котбуса, нађе се у највећој сметњи. Не може никако да се разабере, или би јој било боље да настави пут свој к престоници Немачке; или да се врати к изворима својима? Земља, у коју је час пре ушла, тако је равна, да би морао очајавати и највећи мерник, кад би хтео да нађе на њој и најмањег наклона. Дакле није чудо, што се не може да разабере река Берлинска. Не знајући у тој својој сметњи куди би, склони се најпосле на то, да се разлије по равни, као што раде и њене веће сестре Мисисипи и Амазонка. Али, кад се разлије онда се ту и раздели на стотину страна, па ископа себи путеве, на које не можеш ни да помислиш, и претвори у архипелаг сав предео, који се простире у дужину и у ширину на осамдесет километара, кад је у нормалном стању. А кад се отопе снегови, онда се не могу корити спреска (блата) ни лети да испразне све воде, која улази у њих са свију страна. И тако се претвори тада спреска шумадија у једноставно језеро, из кога

излазе на површину где које куће, које су саграђене на узвишеним насицима. Кад смо ми походили тај предео, река је била у свом кориту, а вода је била тако плитка, да смо морали излазити сваки час из чамца, да му олакшамо терет, и да може пловити даље, а да не наседне на плитком дну; јер наш је лађар више газио по води, него што се возио, турајући пред собом свој чамац.

Река Спреја сјединава триста канала својих тек онда кад изађе из спрске шумадије, и одавде почину пловити по њој пароброди и натоварене веће лађе.

У Венецији може човек да хода и без гондола или да се послужи и њима кад и кад; али у спрској шумадији нема спаса без чамца — барем за онога, који неће да се кваси у води сваких пет минута. Становници ондашњи обављају тај посао лађарски, и нико се не може упоредити с њима у вештини, с којом проведу чамац свој кроз све окуне и савијутке управљајући га једним веслом а стојећи на стражњем kraju чамца.

По другим местима, кад хоће сељак да свезе своју летину и зимницу, а он упрегне у кола коње или волове; у спрској шумадији мора да се навезе у чамцу на воду, па тек увече да се врати кући с тако натовареним чамцем, да се једва види из воде. Деца кад иду у школу, морају да се послуже за тај пут простијим дерегљама родитеља својих, на којима сами веслају и кормане, а томе се уче, како стану на ноге. Те исте дерегље одвозе недељом по-

родице у цркву, а кад куцне смрт на вратих које куће, на њима односе и мртваце из куће. Има истине овде и мостова, који су подигнути доста високо с тога, да не сметају чамцима, кад пролазе испод њих; али су ти мостови само на то, да вежу куће, које су најближе једна другој. Пловидба на чамцима престаје само зими, кад настане клизање по леду, у чему се вежба сваки Венд од детињства свога, колико зато, што мора, толико и зато, што му се то допада.

Путник, кога преваре немачка имена предела вендског, држи, да ће доћи у предео, који је зараслио у шумама, и у коме није земљеделство можда ни по имену познато. Али то није тако. Има томе већ више, него једно столеће, како се крче без престанка шуме у спрској шумадији, те се и обраћају у ливаде и поља. Данас се виђа тек још овде онде по који већи комад шуме. Међутим дрва су остала поред канала недодирнута, и то даје милине и дражести очима оних, који полазе предео овај. Из тих дрва, као иза завесе, пружају се богате ливаде, које те сећају пашњака холандских. По њима су у јесен посејани пластови сена, који су садевени на колју, да их вода не може поквасити; колје је то поударано у земљу. Кад полије вода ливаде, сељак се одвезе на чамцу до пласта, па начупа и натовари на чамац онолико сена, колико му треба за благо његово, и због тога се нарочито подигну високо мостови, који пресецају канале, да могу пролазити испод њих чамци, кад се натоваре сеном.

(Наставиће се.)

КЊИЖЕВНОСТ.

НАШЕ КЊИЖЕВНЕ ПРИЛИКЕ И НЕПРИЛИКЕ.

(Наставак.)

Али овде није о мени разговор, већ о нашој књижевности; себе сам уплео само ради илустрације наших литерарних прилика, јер су ми моји сопствени одношаји и догађаји понајбоље познати. Ноћимо даље.

Летопис је, као што се зна, орган књижевног друштва и мора свагда бити на висини савршене образованости, а не сме никако служити као средство личне цели. С тога треба да су већ ав ово из Летописа искључени чланци полемичког садржаја, јер се у њима тешко даје повући међа између објективности и субјективности. Такви чланци могу имати места у листовима, који су својина приватне личности. Не треба заборавити, да и полемички чланци, док се год држе пристојности, увек могу и књижев-

ности бити од користи, јер многа варнице, која би иначе остала латентна, искочи том приликом на вијдик, те утиче на своју околину.

Али ни књижевни лист не треба да заборави на достојанство своје, нити треба да се огреши о начело своје, и књижевну објективност. Уредник књижевног листа треба грозничаво да чува образ свој и свог органа, да би у свако доба сваком могао ведро погледати у очи. Он зато мора бити пре свега самосталан човек, не само интелектуално него и морално. Књижевне прилике наше такве су, да уређивање листа захтева целог човека, т. ј. да таквом не сме бити редигирање споредни задатак а звање или позив главни. Књижевни па и белетристички чланци мало долазе са стране, бар мало важних; с

тога мора уредник свагда бити оран, да својим члан-
испуну празнину у листу. То пак није никако
у стању, ако се у свом позиву, струци или звању
измучи неколико сахата на дан. Та ми знамо, да
најбољи часови за радњу преко дана оду на отправ-
љање званичних дужности, и да се том приликом
истроши свежина и најбоља снага. Куд би онда так-
вом човеку било још и воље и времена, да се бави
и са уређивањем листа, који посао, мимогред буди
речено, ни најмање не спада међу сладости земног
живота нашег.

Уредников је задатак тежак и до зла бога пипав.
Читање рукописа и оцењивање истих још је најма-
њи посао; читати се може и на миндерлуку а иоле
извеџбани читач брзо је на чисто с вредношћу рукописа,
који му је таман у руци. Није тако пезгодан
посао ни купљење и набављање разних бележака;
човек чита и тако разне листове, те има још само
да прибележи оно, што му се свиди. Ни писање
чланака није несносан рад; ко има за то способно-
сти и воље, тај ће радо и писати и неће никако
чекати, да му догоре до ноката. Све те ствари иду
савесном и вољном човеку лако од руке — то му
спада у дужност, у рад, у позив; али друге су при-
лике или сад баш неприлике, које и најмарљивијег
уредника изведу из флегме. Песник или приповедач,
особито млађи, пошље дакле своје дело. У пропрат-
ном писму нада се, да ће му „поштовани“ уредник
примити рад и *что ире* штампати. Добро, помисли
уредник у себи, и почне после неколико дана да
чита рукопис. Али дело није за штампу и он га
метне па страну, где ће боравити санак вечни. Јест!
Он није рачунао на повампирање. Изашу два, три
броја а у њима нема ни трага о посланом делу. Ево
ти прва ономена од писца, за сад још учтива. Уред-
ник одговори на карти у неколико речи, да је ру-
копис таквог квалитета, да не може никако ући у
његов лист. Ево као на дроту опет писма, у ком се
траже разлози, зашто се дело не штампа, кад је —
по пишчевом уверењу — тако добро. Уредник нема
ни времена, ни воље а није ни дужан, да одговори
на *такво* писмо, те га просто метне у друштво к ру-
копису, држећи, да је тиме крај. Сиромах он! Не
прође дап, а да не добије од оног „писца“ неучти-
ва писма па и претње. Да лудог света! Та да је
рукопис златан, не би га после оних писама примио
у свој лист! Но уредник се испомаже тим, што та
писма — не чита.

Није ни то све. Многи почетници шаљу свој ру-
копис уреднику на углед, молећи га да им саопшти
своје мишљење о њему, и да им искрено каже, да ли
да наставе свој рад или да се књижевности окану
сасвим. Ту је сад уредник дотеран до дувара. Шта

да каже! Писмо је скромно, учтиво; писац, види се,
мисли поштено и савестан је. Уредник мора одговорити
на сваки начин; прво, што му је дужност, да
упути оне, који не знају пута и начина а ради су да
напредују; друго, што му — та и уредник је човек —
ипак ласка, да се полетарац с пуним поверењем
обратио на њега, и треће, што га везује учтиво пис-
мо. Такав се рукопис мора много савесније читати,
неко ма који други, и уредник мора полетарцу тако
писати, као да пише за часопис, који читају најкритичкији
људи. Та онај чека одговор као озебао сун-
це, и тај ће да реши књижевну будућност његову,
на зашто да му се не учини!

Осим тога мора уредник и сам да се лати иницијативе. Он мора да је у вечитом дописивању са
старијим књижевницима и њих мора молити за прилоге. Па не само то, он треба писцима да назначи и тему,
чију би израду желио за свој лист. Дабогме да то
све мора ићи на свој начин, да писци таково зада-
вање тема не приме за зло. Колико мудровања
мора уредник да утроши у таква писма. Још му је
посао олакшији, ако према струци пишчевој опреде-
ли и рад. То је писмено, а где је још усмено под-
стрекавање на рад! Ах, та уредник мора бити и
дипломата!

А то све одузима више времена и труда, него
што се мисли, а уреднику је једина награда: мирна
савест и уверење, да је учинио своју дужност као
човек, који стоји на челу књижевног подuzeћа.

Но све то спада још у интерни делокруг уред-
ников, и он мора унапред бити стим на чисто, и не
сме се изненадити, ако нађе тако што на њега.
Ах! али још је околност једна ту, која му горчи и
најсљађе уредничке тренутке. А то је — коректура.
Аратос је било! Још бож помози, ако су слагачи
опробане снаге и виртуози; али кад уредника окупи
пусти шегртлук — е онда..... Нервозан постаје
пак, ако још такав шегрт мудрује, те на свој начин
удешава рукопис, бајаги, писац се у хитрини пре-
варио.

На све, све, све то има уредник да сноси, јер
приход листа не дозвољава му, да држи коректора —
добро што не разноси и лист; експедирати га
мора већ сам. У том је случају добро, ако је уред-
ник ожењен, те лепша половина његова прима тај
„прилепчиви“ посао на себе.

И сад долазимо на тачку, која је тако рећи не-
чуvena. Уредник треба и да је материјално само-
сталан. Он треба дакле да има приватног иметка,
који би му дозволио, да тера спорт: — уређивање
књижевног листа. Та да, кад се хоће морално не-
 зависан човек за уредника, онда *мора* такав бити
толико имућан, да се не прима звања, које доноси пла-

ту. Али имање му мора бити веће, него само за [www.живот](#) јер на крају године долази до тог радосног уверења, да из свог сопственог цепа има да накнади дефицит.

Напослетку зашто и не би. Кад многи људи свој иметак прокартају, пропију или иначе спире, зашто се не би нашао литерарно-страстан човек, који би своје имање проκњижевчио, да остали свет може читати бадава!

Поред уредника, који се управо жртвује за свој лист, ваља споменути и сараднике, који са чудним самопрекоревањем на листу раде а толико хасне имају, што се можда стилистички дотерају и што их ко иза бусије нападне, изгриди и све им на свету подмеће.

На други лист долази пак, ако се за књижевно подuzeће нађе накладник, књизар или штампар. Такви људи имају обично мало послана идеалима; њих наводи на издавање ког листа или лична амбиција, или набавка послана својој радњи. И у једном и у другом случају пак подстрекава их на то — изглед на хасну. Да тога нема, на свету не би било

накладника. Они се дакле тако могу као жртве књижевности сматрати, ако им шпекулација не испадне за руком — као год што се и шпекулант на другом пољу може преварити; само што таквог човека не држе за жртву и. пр. жита, кукуруза, коже, шљива и т. д. —

И тако смо у кратко навели радовање и јадованье уредника књижевног листа. Мало радовања, много јадовања! Ко није завирио иза кулиса уређивања књижевног листа, тај можда и не верује, с каквим је неприликом и тешкоћама скопчано. Е, кад би се толики труд исплатио! И лист би изгледао друкчи, јер би уредник био у стању наплатити ваљане чланке, те би тако сталније око себе скупио лепо коло раденика. Та уреднику игра срце у грудима, кад узме који број свога листа у руке па види, да је у њему ваљано и одабрано. Али шта се упуштамо у сањарије, које се не могу остварити; на јави бар не. Једино, што уреднику нико не може одузети, то је право, да о великом броју претплатника — сања.

Милан Савић.

(Наставиће се.)

Ј И С Т А К

ПИСМА ВУКА СТЕФ. КАРАЦИЋА ЛУКИЈАНУ МУШИЦКОМ.

ИЗНОСИ НА ЈАВНОСТ МИЛИВОЈЕ Ђ. БРАНКОВИЋ.

VII.

У Бечу 12-га Јануаріја 1817.

Пречестнѣйший Господине,

мени любезнѣйший и высокопочитаемый!

Я бы вам' одавно одговорio на писмо ваше одъ 15-га декемврия (мени и Г. Копытару писано) да ини-есте и њему рекли: „Одговоријете ми, кадъ вам' юшт' еданпутъ успишемъ.“ Прекюче самъ ево примio и друга 2 писма ваша (од 25—29. декемврија). Сад не знамъ, съ кое ћу вам' стране почети одговорити. Хайде да почнемъ редомъ (да не заборавимъ што):

Вала вам' на пѣспама; добро су преписане све; запитайте оца Стефана, шта е то стременъ и копрене? Ваља да е онъ пытао Штѣпице: како би иначе могао писати риечи, кое не разумie? Старомъ Борићу срећање путъ, а осталымъ кућанима добаръ останакъ; Елегіја ми се на смрть и његову врло допада: оваково што годъ нека буде Славенски. Оде су ни миръ предивне. Приспѣће у монументъ свиета, не бойтесе; већъ ихъ е послao Г. Копытаръ и писао е да нам' пошли корректуру, да мы овдје коригирамо, и онда ћемо поправити борци и славою; него не били могло быти и слад-

вомъ кадъ може быти славої? То се већъ разумie, да ће Словенска Ода быти напечатана црквенимъ словима. Несмѣдох а ћадијахъ да поправимъ глухе изъ пустынье, нека буде глуве изъ пустыње: да се одмахъ позна да е Србски. Учене новине мыслимъ да су престале одъ новогъ лѣта; него ће може быти какове друге почети излазити, и мы ћемо ихъ за васть пренумеријати, не брините; французскій е журналъ такодјеръ престао. Александеръ е здравъ и скоро ћемо га одъенути а юшт' ииесмо: зашто не'ма новаца. Сад е већъ зима прошла: не треба му капутъ, него ћемо му начинити фракъ, 2 прслука и чизме. Ако га и буду нашли неспособна за учитеља, пишта зато: и я бы рекао, да е способній за економа него за учитеља а болѣму е быти Економъ. Казаћу нека вам' опиши премѣну свою. Казао е Г. Копытаръ, да ће вам' наћи и Енглескій журналъ и послати. Ода Превыспренњемъ благодјю не може боли быти; я самъ е показивао Гагићу, и онъ каже да ће е послати (ако е ваша воля) Чернишеву а онъ да е преда из руке у руку А. зашто е онъ адютантъ кодъ ињга; него вели да вы опишете накратко шта ћете (шта вам' треба и

шта желите), пакъ да пошлјте овде нама, а онъ ће у писму Чернишеву писати. Тако ако хоћете, а ви то што пріе описите и пошиљте ми и препините једну оду на чисто и разговјетно те ми е пошалњите. Бы ли добро было, да кажете, да сте се задужили оправљаюћи памастиръ? Да бы сте садъ ради у ињему какве школе подији? Или друго, како вы знаете. — Кад Оде буду готове (да се мало вратимъ патрагъ), ви ћете добыти по едан Екземпляръ одъ оног' паметника на даръ. Вала на писму Генерала Продановића: мал' нисмо пукли од смја и я и Г. Коњтаръ! Я се инесамъ иако исмјао, како 1805. кадъ самъ се у Новосадскога владыке винограду играо папуче и фотума с Пирошкимъ дѣвойкама. Какове ћете јошт' књиге? Зашто не пишете? Постлаћу вам' Државина и Миличинъ плачъ (ако га где надњемъ), а копију дипломе Лазареве валида Вам' се чини да сте ми дали? Нуто садъ бједе! Постлаћу вам' и Оду Стефановићеву: ни Давидовић јошт' иако видјео; а за оне друге брините се: Нико болъ садъ него я и Давидовић (а све съ оне Оде што сте вы писали ињему, и мени?), него кадъ ми узпишете, пишите ми опетъ преко ињга: зашто може штогодъ подозрјевати. Мы се цјело надамо, да ће Давидовић бити Србскій Типограф у Бечу; већ є постао калфа; садъ само да е новаца, пакъ съ мѣста майсторъ. Да видите како е то добро, што вам' засадъ иако слободно Ода печатати: зашто ћете ихъ

по времену очистити одъ онихъ коекаквыхъ Россійскихъ и Словенскихъ ріечій: метнућете мѣсто обѣда ручакъ, мѣсто бронье оклонъ, мѣсто ибо зашто и ера и т. д. медъръ заиста свако зло у себи има и добра. А може быти, да ће се смиљати Ча Стева и ореџити вам' окове музи, кадъ види Оде у Паметнику свијета. — Није браћа него браће: браћа су женскога рода у једин. броју, какогодь дѣца: стоји вика деце, колико има деце; деветъ браће деветъ Юговића; валида Г. Гершић ње то опазио; а одмахъ бы вам' казао. Одговоръ вашъ о изостављању и промѣниванију писмена допада намъ се неисказано. Гдјину е Коњтару милију него да му ко поклонјо оседлана хата; по онимъ ће вашимъ правилима быти мои Словаръ. Него за Бога кажите ми, што ћемо са њ? кодъ народа се не чуе пигдје осимъ у Херцеговаца на крају и то као г. п. пр. повргъ брда, орагъ, кожугъ, додъог, надъог, и т. д. Мое је мѣније да га пишемо на крају свагда, и у почетку и спреду предъ самогласнимъ писменима, али ће рећи ко (првиј Г. Гершић): нашто и онђе кадъ га народъ неизговара? Одговорите ми на ово штогодъ, али не калудјерски, него философски, као и о избаџивању и изостављању писмена. Поздравите Г. Фрушића и све ињгове кућане, тако и Г. Борића и будите ми свагда здрави.

В у к.

Листићи.

ПОЗОРИШТЕ И УМЕТНОСТ.

(Попреје и статуе знаменитих српских лица.) Читамо у неким напним листовима објаву, да је Т. Везелић Суров у Бечу подuzeо на ошите захтевање и заузимање, како својих бечких пријатеља и познаника, тако исто и из краљевине Србије и наших српских крајева, да изда једну серију **слика српских народних популарних лица** у по-преју у природној величини као и у статуама из гипса путем пластике. Серија тог издавања састојаће се из слика ових особа: Краља Милана I., кнеза Николе I., краљице Наталије, кнегиње Милене, Вука, Доситија, Бранка, Његоша, Текелије, Љубише, Даничића, Суботића и Врчевића. Оригинали слика тих, вели подузетник, израђују се у првом вајарском атељеу и, чим буду довршени, означиће по листовима ред издања, те отворити и уписивање ради свог равнања. — Досад је у нас у том послу врло мало рађено. Колико нам је познато, пре десетак година извео је проф. Владислав Тителбах попреје дра Светозара Милетића у облику амајлије на релјефу а пре три године дадоше израдити књижари браћа М. Поповићи попреје Бранка Радичевића у славу свечаног преноса Бранкових костију. Што је Убавић израдио попреје Даничића и кнеза Михајла, не знамо да ли је умножено; а модели су у музеју у Београду. Ми

са своје стране препоручујемо ово подузеће пажњи српских родољуба, а биће то красан украс српских кућа

КЊИЖЕВНЕ НОВОСТИ.

— Свеска 131. Народне библијотеке Браће Јовановић доноси српштак „Живота Герасима Зелића, архимандрита“. За 132. свеску намењене су одобрane приповетке Мајра Јокије. Библијотеке те излази сваких 14 дана по једна свеска. На 24 свеске је претплата 3 фор. 50 новч. (7 дин.) а поједина свеска стаје 18 новч. (40 пара); ко се претплати томе, књижарка о свом трошку плаће сваку свеску уредно.

— „Загоркиња или Живот наш у шуми и без шуме“ Са сликом срп. сељака и срп. сељанке. Написао Ј. Мидраговић. Та је књига ово дана изашла у другом попуњеном издању. Прво издање „Загоркиње“ изашло је још пре пет година и растварено је било одмах готово све а штампано је у 1.500 примерака. Друго се издање с тога закаснило, што је писац био на страни а и што је хтео много да преради и допуни. У првом је издању била само слика српског сељака (оца пингчева) а сад је уз њу додана још и слика српске сељанке (majke пингчеве). Књига је на лепој артији штампана у државној штампарији а цена је 1 дин.

Изашла је шеста свеска „Књига за народ“, што их издаје „Матица Српска“ из задужбине Петра Конјевића. У тој је свесци „Живот Венијамина Франклина“ или „Докле може дотерати валањ и вредан човек“. Написао Андреја М. Матић. Књижница је израђена по немачким делима, која су на крају наведена, штампана је у Пајевићевој штампарији а цена јој је 10 новч.

— Извештај овданије српске велике гимназије за минулу школску годину 1885/6. донео је расправу нашег сарадника професора Благоја Бранчића под насловом: „Природни дар и васпитање.“

— У деветом извештају о српској вишој девојачкој школи овданију, што је изашао пре неки дан, штампање је на чelu чланак сарадника нашег Александра Јорговића „Певање у школи“. Изнесена је у чланку том важност певања као наставног предмета.

— Дело Никодима Милаша „Славенски апостоли Кирил и Методије и Истина православља“ — изашао је недавно у талијанском преводу оца Саватија Кнежевића. Превод је у издању самог преводиоца штампан у Трсту код Левија.

— Др. Л. К. Лазаревић прибрао је своје приповетке, те ће исте скоро изаћи из штампе у засебној књизи. Погрешно смо прибележили у 19. бр. да су те приче већ једном скупљене изашле биле, што овим исправљамо. Уједно се радујемо том кораку одличног приповедача нашег.

— Од вреднога професора дра А. Лобмајера изашла је онеп нова книжица. То је хигијенска пртица под насловом: „Дебљање — болест“. Досад је од истог писца изашло до двадесет расправа, од којих су неке прештампане из хрватских листова „Vienca“ и „Danice“. Четир пет су их, као што читамо, сасвим већ распачане а остале се могу добити у акад. књижарци Л. Хартмана у Загребу.

— У Прагу је почела излазити нова литерарна ревија „Rozhledy literárgní“. Излазиће сваког месеца једаред а највише ће се освртати на славенске књижевности.

— Из извештаја о седницама филолошко-историјског одељења царске академије знаности у Бечу 1886. књ. CXII. св. I., стр. 29. sqq) прештампана је расправа великог славијсте Фрање Миклошића под насловом: „Die serbischen Dynasten Stpojević Ein Beitrag zur Geschichte von Montenegro“. — Са оширијим приказом вратићемо се на ту расправу други пут.

— Камило Антона-Траверси публиковао је занимљиве бијограfske појединости из живота талијанског песника Угона Фоскола у засебној књизи, која је изашла у Милану под насловом: „De' natali, de' parenti, della famiglia di Ugo Foscolo, con lettere e documenti inediti e un'appendice di cose inedite e rare“.

— У часопису „Neue Musik Zeitung“, што излази у Келну ево већ седма година, пише ове године Сахер-Мазох о „музици и позоришту у Славену.“

САДРЖАЈ: На парастосу — у Новом Саду. Помен дру Јовану Суботићу. Говорио Александар Сандић. — Живио Радај! Приповетка са села. Срочио Панта Поповић. (Српштак.) — Записи. Од Љ. П. Н. — Ирина. Новела Свата-топлука Чеха. Превео П. Падејски. (Наставак.) — Из старог века. И. Кандуле. По С. З. с мађарског В. — Изгубљена земља. Иалет у спреску шумадију. (С француског.) — Књижевност. Наше књижевне прилике и не-прилике. Од Милана Савића. (Наставак.) — Листак. Писма Вука Стеф. Каражића. Износи на јавност Миливоје К. Бранковић. VII. — Листићи: Позориште и уметност. — Књижевне новости. — Афоризми.

„СТРАЖИЛОВО“ излази сваког четвртка на читавом табаку. Цена му је 5 фор. а. вр. на целу годину, 2 фор. 50 новч. на по године, 1 фор. 25 новч. на четврт године. За Србију и Црну Гору 14 динара или 6 фор. на годину. — Рукописи се шаљу уредништву а претплата администрацији „Стражилова“ у Нови Сад.

А Ф О Р И С М И.

(Римски.)

У срећи вала да помињаш на начин, како да сносиш несрету, погибију, оскудицу и сва друга зла. Јеси-л само за кратко време отишао куд ван куће, враћајући се патраг, треба да представиш себи, да ти је син што скривио, жена да ти је умрла, кћи оболела, треба сам себи да кажеш, да су то све обични догађаји, како те ништа не би могло изненадити. На онда припиши то доброј судбини. Теренције.

Слава је последња страст, које се одрекне мудрац.

Тацит.

Наша дела не треба никако да трче иза славе; баш на против, слава треба да следије нашим делима.

Млађи Плиније.

Човеку је урођено, да мрази на оне, које је увредио.

Тацит.

Мора-л се ратовати, нека се ратује цигло зарад мира.

Цицерон.

Човек, то слабачко створење, добио је од природе два дара, која га морадоше учинити најјачим од свих животиња: разум и удружењивост.

Сенека.

Зла, која тлаче човека, долазе махом од самог човека.

Старији Плиније.

Чувай се што већма можеш, да себи не противуречеш; ко се са собом самим не саглашава, не саглашава се ни с ким.

Дионисије Катон.

Човечја је слабост, да опршта све себи самом, а иниција другима.

Велеј Патеркул.

Незахвалност једног човека шкоди свима невољницима.

Публилије Сир.

Забуна постаје погрешка, кад се попови.

Публилије Сир.

Јеси-л праведан из страха, онда ниси у истину праведан; нестане-л страха, појавиће се наново неправда.

Цицерон.

Порекне-л судац пресуду и не преслушав пре тога обадве странке, пресуда може бити праведна, али судац није праведан.

Сенека.

Досадне су ствари: три дана имати жену, госта или кину.

Народно.

Смрт сама засведочава нашу иницијавост.

Јувенал.

Један од главних узрока, са којих стрешимо од смрти, јесте тај, што позијамо свет, у ком живимо, а не позијамо оног света, у који се морамо преселити. Ми страхујемо од непознатог.

Сенека.

Природа је путевођа, који никад не заводи.

Цицерон.

Узаман красе старе слике и кипови наших предака сјајна вам предсобља; врлина је једино право племиштво

Јувенал.

Претерано богатство је као крма неизмерне и смешне величине, направљена пре да утони лађу, него да је управља, јер изобиље није од користи.

Апулеј.